



## **DRACULA**

Bram Stoker



PENDULUM PRESS, INC., WEST HAVEN, CONNECTICUT 06516

COPYRIGHT © 1973 BY PENDULUM PRESS, INC. All Rights Reserved

ISBN 0-88301-093-3 Complete Set 0-88301-100-X This Volume

Library of Congress Catalog Card Number 73-75460

Published by
Pendulum Press, Inc.
The Academic Building
Saw Mill Road
West Haven, Connecticut 06516

Printed in the United States of America





## ABOUT THE AUTHOR

According to the Reverend Montague Summers (an authority on vampirism and author of *The Vampire: His Kith and Kin* and *The Vampire in Europe*), the vampire is "one who has led a life of more than ordinary immorality and unbridled wickedness; a man of foul, gross, and selfish passions, of evil ambitions, delighting in cruelty and blood." Bram Stoker creates such a man in the character of Count Dracula.

Stoker was born in Dublin in 1847, at a time when reports of vampirism were rampant. He made the most of these in his tale of horror, *Dracula*. The story is enhanced by the superstitious nature of the people, and the protective measures they take to escape vampires. Garlic and crucifixes become especially significant as they save the life of the intended victim more than once in the story.

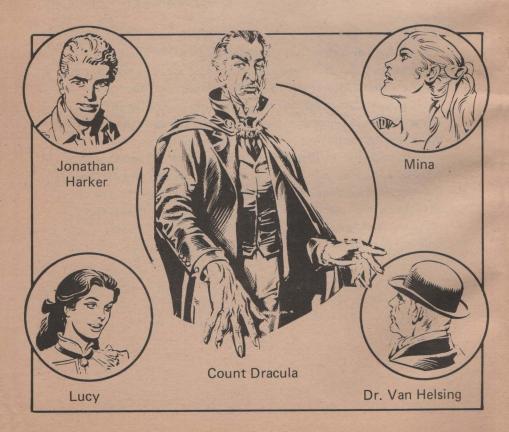
In addition to *Dracula*, certainly his most famous contribution, Stoker also wrote dramatic criticism and articles for the *Dublin Mail*. One story, *Dracula's Guest*, was to have been the opening chapter to *Dracula*, but the story survives well without it. He wrote one other novel, *The Lair of the White Worm*, but it is little known.

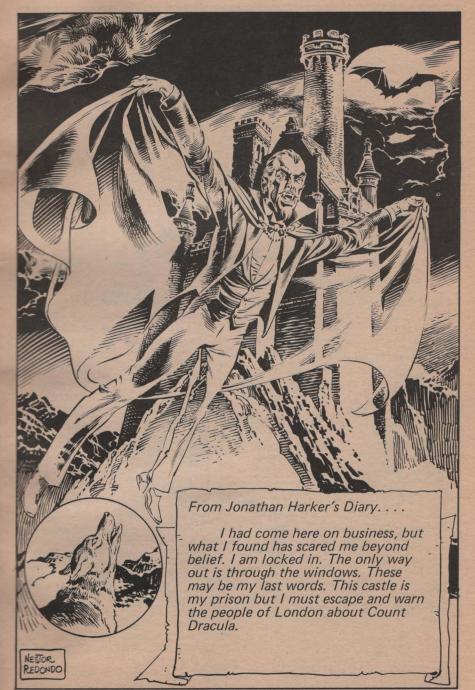
## Bram Stoker DRACULA

Adapted by NAUNERLE FARR

Illustrated by NESTOR REDONDO

VINCENT FAGO production







A seat had been saved for me on the Bukovina coach leaving the next morning, but at the last minute, the innkeepers tried to keep me from leaving.



When I told them that my business could not be put off, the good woman made me wear her cross.

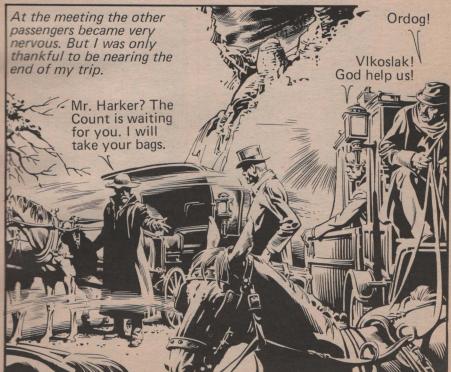






That night we came to the Borgo Pass where Count Dracula's private coach was to meet me.





## 10 NOW AGE ILLUSTRATED

I must have fallen asleep and dreamed...for the trip was like a nightmare. The carriage seemed surrounded by howling wolves... the horses were scared. Then the driver got down, waved his arm, and the wolves turned around and ran. I must have dreamed! A man cannot control wolves.











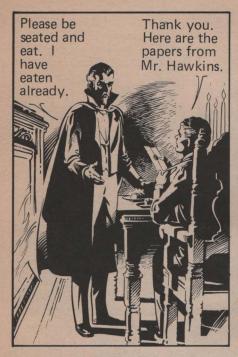
Suddenly there were rattling chains and the clanking of large locks. . . .











After I gave him the papers from Hawkins, I felt my trip was finished. I was very tired.



The sun was setting. I could hear the howling of wolves nearby.









So began my stay at Castle Dracula. I thought strange things, but was too tired to know what was real and what I only dreamed.



In the room next to the dining room I found a library with a good English section, even including railway guides and local maps!



But all day, I saw no one... heard nothing but the wolves outside. The castle seemed empty.



The Count returned and again dinner was served. But still no servant,

and Dracula did not eat anything.



I am happy that there is an old chapel. We Draculas do not like our bones to lie with the common dead. We are a proud and old people.

The blood of Attila\* flows in my veins. We Draculas have defeated many people. We are proud and love war. You might say we are bloodthirsty.





\* A German chief who helped destroy the Roman Empire.

What could I do but stay? I was there on business for Mr. Hawkins,

not on my own. The days passed. I

















At sight of the landlady's gift, Dracula's strange fury passed.





Often, I stood at the open window of my prison, breathing fresh air and looking over the countryside. Then one night. . . .





I went to bed with fear in my heart. What manner of man is this. . . or what manner of beast that looks like a man?



I slept, then suddenly awoke. There was bright moonlight... and a feeling that I was not alone! I lay still unable to move.









As if under a magic spell I could not move. I watched these strange women come closer from under my eyelids.







Horror overcame me and I passed out. When I opened my eyes again, it was daylight and I was alone.



When the people back in the village spoke of Vlkoshak...vampires . .I thought they were superstitious and ignorant. God help me, I was the one who was ignorant, Now I know the Count wants me to die today.

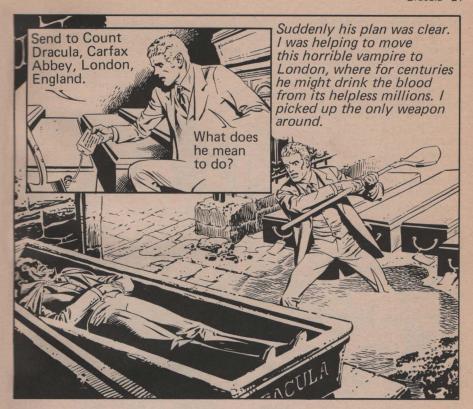
I was without hope. Anything was better than sitting and waiting for death.



I remembered the sound of the mirror smashing on the rocks, and was careful not to look down!







But a person can't kill the Undead with just a shovel! Though he was asleep, the Count's eyes seemed to stop me and the shovel dropped from my hands.



There was no way out of the chapel but the way I had come in. There was no escape down the wall, death was better than staying as Dracula's prisoner.



After climbing down the castle wall, there was a long period of time when nothing was clear. I must have wandered for a long time. There were times when I just passed out and remembered nothing. At other times I fought with all kinds of beasts. Wolves and giant bats and ghost women fought for my blood. At times, an angel of mercy seemed to drive the monsters away.



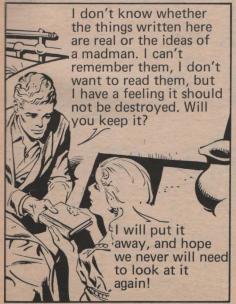




Mina came to me as quickly as boat and train could bring her, and it was a happy day when we were together again.



This warning made her ready to agree to my wishes about my diary.

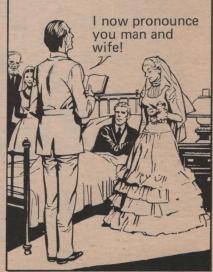


Years later Mina told me of the warning that the doctor gave her.

He has had a very bad shock which caused brain fever. Be careful that nothing else like this excites him for a long time to come. He will probably be weak for a long time.



We were married almost at once by the English minister. It was not the wedding we had planned, but still a beautiful and happy event!



It was still a few weeks before I could leave the hospital and return to England. To fill my mind, Mina told me of what had happened to her while I was away.



I had visited the seaside town of Whitby myself, and I could picture the two girls there.



"We sat there often," Mina said, "and talked of you and Lucy's fiance, Arthur Holmwood."



We had one problem. Lucy began to walk in her sleep. She hadn't done that since she was a child.



Lucy's mother asked me to lock our bedroom door at night and keep the key.

Her father did the same thing! I am so afraid she will have an accident, and hurt herself.





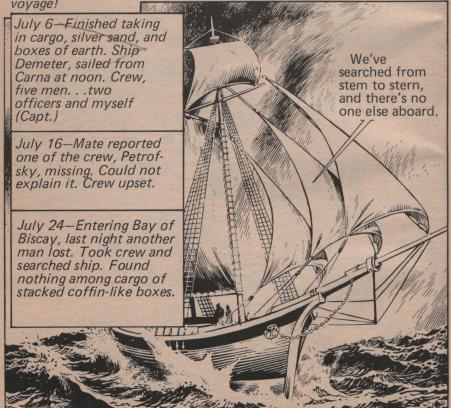
But the ship did not land on the rocks. Instead it was found on the sandy beach. At the moment it hit. . . .

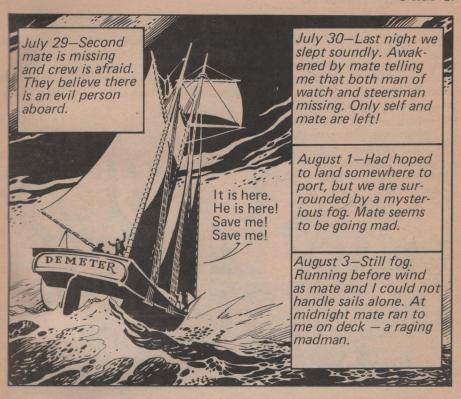


The safe landing seemed even more strange when it was learned that it was steered by the hand of a dead man!



The Captain's log, read at the investigation, told the story of a terrible voyage!





Before I could move to grab him, the mate threw himself into the sea.



I have seen him and the mate is right. But I am captain and must not leave my ship.



Weeks had passed while Mina told me what had happened. At first she could visit me only a short time each day. But I got better quickly-soon I could walk to the balcony and sit in the sun.

The outcome of the investigation was an open one. . . the mystery could not be solved. But to the Whitby folk. the poor Captain who brought his ship and cargo safe to port, was a herol



The dog disappeared into the darkness and was never seen again. . . though many people looked for it and wanted to help it.



But Mina, at that time, was having more important problems; my long absence was still a mystery, and Lucy was sleepwalking.







There was not a soul in sight. I ran along the walk but could see no sign of the white figure I looked for.







She was breathing in long, heavy breaths, and her throat seemed to hurt her.



I tied the blanket at her throat with a safety-pin to leave my hand free, and gently awoke her and led her home.







thought Lucy would sleep soundly that night. Nevertheless I locked our door and tied the key to my wrist. Suddenly I awoke.





The next morning, Lucy was pale and without energy. But a letter in the morning mail lifted her spirits.



But at that time I was even more interested in my own letters.



And so Mina's story of our being apart had a happy ending, with our marriage and my return to health; and we left the hospital and Budapest with thanks to the kind people there.





After dinner, Mr. Hawkins had a surprise for us.



My dears, your health and success! I've known you both from child-hood. Now I want you to make your home here with me. I am all alone, and in my will I have left you everything!

It was a happy evening. We could hardly offer our thanks. But perhaps, Mr. Hawkins had had a warning. For three nights later he died suddenly in his sleep! It was a shocking blow!



To help us forget we walked home from the funeral. Suddenly on the crowded street. . . .







It was good that I had so much business to look after. There was no time to worry. Before leaving the next morning, I asked Mina to do something.







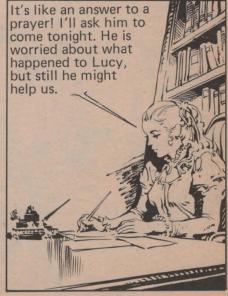


If only there were someone we could ask for help! But who would believe that Jonathan was not mad?

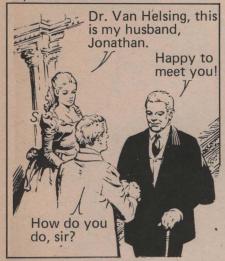


At that very moment, an important letter arrived for Mina.

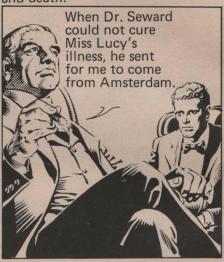




So when I returned home that evening, I found we had an important visitor.



And so we heard the sad, strange story of Lucy Westenra's sickness and death.

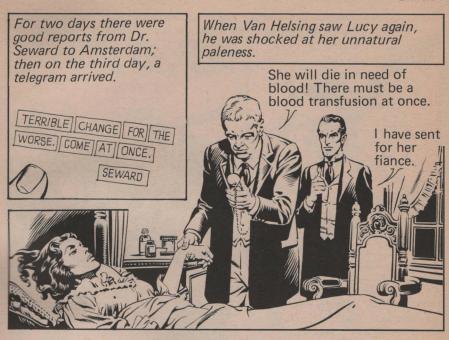




I agree there has been much blood lost, but she is not anemic\*. Yet there must be a cause! I must go back home and think!



\* an illness that affects the blood



As soon as Arthur Holmwood arrived. . . .



The transfusion was a success.











After another blood transfusion Lucy got her strength back.









How funny, like a magic

spell to keep out evil

\* a plant used to flavor foods and sometimes as a medicine



During the night, Lucy was awakened by a loud howl from outside.





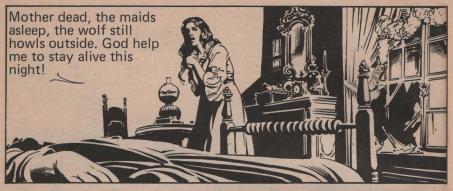
Suddenly there was a crash and a thin gray head came through the glass.











In the morning the doctors looked over the scene with sad white faces.







Suddenly there was a strange change in Lucy's face.



But her teeth are sharper. . .her eyes look wild! And the throat marks have gone!

Holmwood came in, and Lucy called to him in a new, exciting voice.



Van Helsing grabbed Holmwood and pulled him away; Lucy's arms fell and eyes closed.







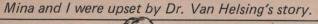




I understand.

You do not.

\* an operation done to find out why a person died.





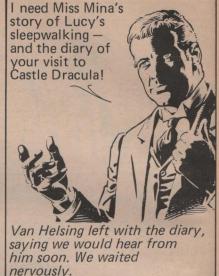






\*a major vein in the neck











But Van Helsing, Seward, and Holmwood had left to carry out an important mission.



While we waited, Van Helsing was leading the other men to a surprising place.

















When she saw Arthur, Lucy's anger changed to a smile, her voice to a devil-like sweetness.



Arthur, as if under a magic spell, moved toward Lucy.













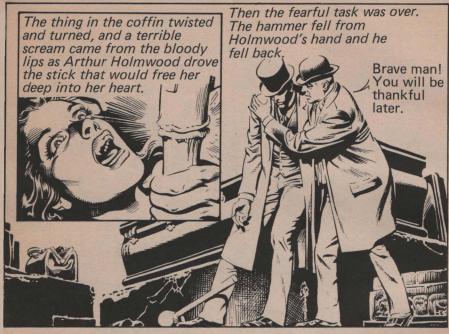






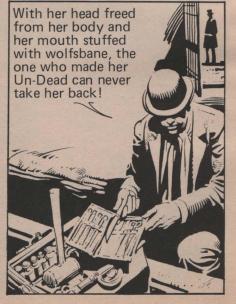


a plant much like garlic

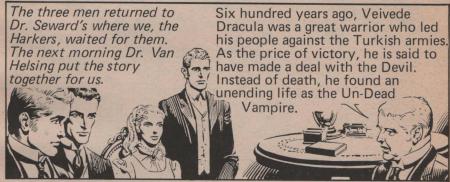


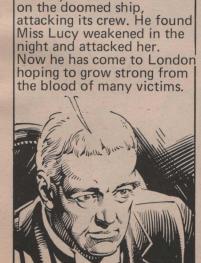


Van Helsing sent Arthur to wait outside while he finished the horrible job he had to do.





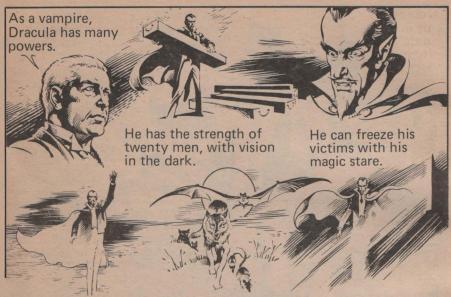




He came to England with

his fifty earth-filled coffins





He can order the fog and storm to hide him.

He can change to wolf or bat or rat, and call the meaner animals to help him. He can come on moonlight rays, and slip into places through the smallest holes. He has no power against the holy cross, the garlic, the stick through the heart, the cut from the body head.







He must have a

coffin with the





Unnoticed Seward had walked to the window.



In a few hours I had done what I must and reported back to my friends at Dr. Seward's.

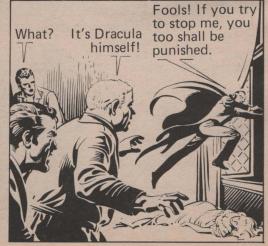












The sun rose on a tired and worried group of people. But Mina was brave, and there was work to do.



We broke into the old Chapel where the coffins were kept, and set to work.

or each a bunch of wolfsbane and a cross ...and the vampire is kept from hem forever



help. Let us return

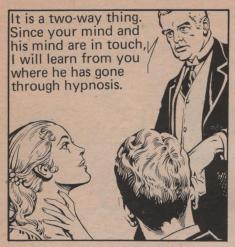
to her.

returned, Mina met us with a heartbreaking story.

The evil marks are on my throat. I can feel Dracula's mind looking into mine, to learn your plans. Before I bring harm to you, I must die!

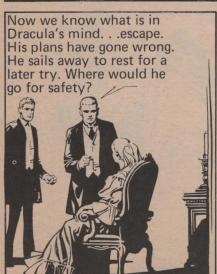


No, my child, you must not die. While Dracula is still among the Un-Dead your death would make you as he is! You must live. . . and help us.











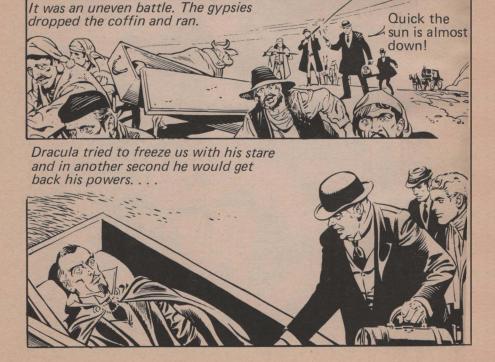
We must follow and stop him.

It was a terrible journey. We travelled always by the fastest means, but Fate. . . or was it Dracula. . . slowed us down. We missed some trains. Boat engines broke down. And our coach lost a wheel! But we always protected Van Helsing's valuable bag and our weapons.

At last we came close to the Castle! We could see a group of gypsies carrying a coffin.







I thought of Mina and with a great effort I fell on top of him, driving my knife into Dracula's throat as Holmwood drove his through the Vampire's heart.





It was like a miracle. Before our very eyes, the body crumbled into dust as the sun set.

At the instant Dracula's body crumbled to dust, the marks left Mina's throat. Van Helsing, the next day, entered the Castle to bring a merciful second death to the Un-Dead sisters there.



## **WORDS TO KNOW**

ancestors howling
bloodthirsty ignorant
chapel superstition

vampire

## QUESTIONS

- 1. What were some of the things that happened at the castle which made Harker uneasy about Dracula?
- 2. Why did Dracula throw away the mirror?
- 3. Why did Dracula move to London?
- 4. Why didn't Harker destroy Dracula when he found him asleep in the coffin?
- 5. Why do you think Harker couldn't remember what had happened to him at Dracula's castle?
- 6. What happened to the men aboard the ship that brought Dracula to England?
- 7. What is a blood transfusion? What good was a blood transfusion after being attacked by Dracula?
- 8. What animals could Dracula change into?
- 9. How can a person protect himself from a vampire?







Radio Shaek